



Revue trimestrielle publiée par l'Association québécoise des enseignantes et des enseignants du primaire.

Les textes apparaissant dans la revue *Vivre le primaire* n'engagent que la responsabilité des auteurs et, à moins de mention contraire, ne constituent pas une prise de position de l'Association québécoise des enseignantes et des enseignants du primaire (AQEP). Afin de donner aux auteurs des articles toute la reconnaissance à laquelle ils ont droit, il importe de préciser que la reproduction d'articles issus de la présente revue n'est autorisée qu'à des fins éducatives, en mentionnant la source. En outre, un article publié depuis plus d'un an dans la revue *Vivre le primaire* peut être reproduit sur un site Web, mais à la condition d'avoir au préalable obtenu l'accord écrit de l'auteur et de l'AQEP. L'utilisation du masculin n'a d'autre but que d'alléger les textes.

Rédacteur en chef - Martin Lépine
Comité de lecture et d'animation de la revue *Vivre le primaire*
Geneviève Brassard, Anne Brault-Labbé, Carole Constantin, Louis Laroche, Julie St-Onge, Sandra Thériault
Coordonnatrice de la revue - Louise Paquin
Conception de la grille - orangetango
Infographie - Paquin design graphique
Correctrice-révisure - Michèle Jean

Collaborateurs au volume 27, n° 4

Olivier Dezutter, Julie Myre-Bisaillon, Myriam Villeneuve-Lapointe, Annie Charron, Isabelle Montésinos-Gelet, Chantal Contant, Pascal Riverin, Lizanne Lafontaine, Christian Dumais, Joanne Pharend, Catherine Duquette, Katryne Ouellet, Diane Biron, Louis Côté, Manon Poulin, Catherine Turcotte, Patricia Marchand, Carl Beaudoin, Émilie Fontaine, Anne Rodrigue, Annie Chalifoux, Johanne Bergeron, Manon Hébert, Natalie Lavoie, Marie-France Morin, Mélissa Coallier, Joanie Carrier, Carole Boudreau, Véronique Parent, Anne Rodrigue, Annick Tremblay-Bouchard, Magali Allard, Marie-Ève Bédard, Isabelle Leroux, Julie Rufiange, Yannick Dupont, Marie-Pierre Dencuff, Martin Lépine, Audrey Cantin, Annie Dubuc, Caroline Tringali, Sophie Nadeau-Tremblay, Diane Manseau, Julie St-Pierre, Caroline Carle, Sandra Thériault

Impression - Solisco

Ce magazine est imprimé sur du Chorus Art Soie, papier recyclé à 50 %, contenant 15 % de fibres postconsommation et est 100 % recyclable.



Dépôt légal, Bibliothèque nationale du Québec
ISSN 0835-5169

Adhésion à l'AQEP

incluant l'abonnement à la revue *Vivre le primaire*
1 an (4 numéros) = 50 \$ (taxes et livraison incluses)
2 ans (8 numéros) = 90 \$ (taxes et livraison incluses)
Prix à l'unité = 12 \$ + frais d'envoi (taxes incluses)

Conseil d'administration

Audrey Cantin, présidente et responsable de la valorisation
Martin Lépine, vice-président et responsable de la revue
Caroline Tringali, secrétaire
Mélissa Dubuc, trésorière
Julie Fontaine, responsable du congrès
Geneviève Carpentier, responsable de la promotion de l'association
Marie-Hélène Fréchette, responsable du développement
Loïc Fauteux-Goulet, responsable des communications
Myriam Villeneuve-Lapointe, responsable de la valorisation

Les personnes œuvrant au sein du conseil d'administration de l'AQEP, de la direction et du comité de lecture de la revue *Vivre le primaire* sont toutes bénévoles.

Siège social

AQEP
Université de Montréal
Pavillon Marie-Victorin, FSE-CRIFPE
90, avenue Vincent-D'Indy, bureau C-559
Montréal (Québec) H2V 2S9

Tél. : 1 866 940-AQEP (2737)
Télex : 1 866 941-AQEP (2737)
Courriel : info@aqep.org

Pour joindre l'équipe de la revue *Vivre le primaire*

Vous pouvez écrire, en tout temps, à la coordonnatrice de la revue en utilisant l'adresse de courriel suivante : vivreleprimaire@aqep.org.

Pour tout ce qui concerne les adhésions et les changements d'adresse, vous pouvez écrire à l'adresse suivante : adhesion@aqep.org.



MARTIN LÉPINE

Didacticien du français
Département de pédagogie
Université de Sherbrooke
vp@aqep.org

Ô CAPITAINE, MON CAPITAINE!

Ô capitaine, mon capitaine! Cette année encore le voyage s'annonce périlleux et lumineux, vous êtes seul parmi la foule, riche de votre passé, ancré dans le présent pour construire l'avenir. Vous nous trouvez bien petits, nous les mousaillons, pour affronter pareille épreuve, mille périls, multiples défis et désirs d'apprendre, de vivre.

Ô capitaine, mon capitaine! Vous êtes maître à bord, et combien comptent sur vous : un peuple entier, une nation à bâtir, des hommes et des femmes, pères, mères, frères, sœurs. Et moi, votre jeune mousse.

Ô capitaine, mon capitaine! Quelle sera notre voie, quelle sera notre voix, quelle sera ainsi notre poésie pour ce périple que nous entamons à vos côtés?

Ô capitaine, mon capitaine! L'émerveillement, le chagrin, l'amour, chez vous, atteignent les degrés les plus hauts. Restez vous-même, restez vrai! Et que vos éclats rejouissent sur nous!

Ô capitaine, mon capitaine! Vous n'êtes pas encore trop vieux pour tout com-

prendre, pour tout essayer, pour aimer presque tout. Appliquez-vous à garder le bonheur en vous!

Ô capitaine, mon capitaine! Nous n'existons dans le présent que dans la mesure où nous mettons notre foi dans le futur. N'ayez pas peur de vieillir, mais souvenez-vous... La jeunesse laisse presque toujours, derrière elle, une étincelle.

Ô capitaine, mon capitaine! Vous le répétez si souvent : « Efforcez-vous d'être simples, de devenir utiles, de rester libres. » Vos mousaillons vous en seront reconnaissants. Et moi aussi. Pour la vie.

Martin Lépine

Rédacteur en chef
Vivre le primaire

Note

Ce mot est inspiré du rôle d'enseignant joué par l'acteur Robin Williams dans *La société des poètes disparus*, d'une citation de Paul Auster tirée de *Léviathan*, d'une phrase de Gabrielle Roy puisée dans *Ces enfants de ma vie* et d'un très court extrait d'un texte d'Alexandre Dumas fils : « Efforce-toi d'être simple, de devenir utile, de rester libre. »

